



URSCHRIFT - ORIGINALE

Nr. **526/24**

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES  
GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE  
DELLA GIUNTA COMUNALE**

**GEGENSTAND:**

**PERSONAL:** Gemeindebedienstete/r Matrikelnummer 312 - Anerkennung der erworbenen Berufserfahrung im Sinne von Artikel 78 des bereichsübergreifenden Kollektivvertrages vom 12. Februar 2008

**OGGETTO:**

**PERSONALE:** Dipendente comunale, numero di matricola 312 - Riconoscimento dell'esperienza lavorativa acquisita ai sensi dell'articolo 78 del contratto collettivo intercompartimentale del 12 febbraio 2008

SITZUNG VOM

SEDUTA DEL

**10.10.2024 - ore 10:00 Uhr**

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung festgesetzten Formvorschriften wurden für heute im üblichen Sitzungssaal die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa giunta comunale.

Anwesend sind:

Sono presenti:

|                     |                    |             |
|---------------------|--------------------|-------------|
| Rainer Klaus        | Bürgermeister      | Sindaco     |
| Kraler Harald       | Vize-Bürgermeister | Vicesindaco |
| Fuchs Peter         | Referent           | Assessore   |
| Holzer Stefan       | Referent           | Assessore   |
| Patzleiner Emanuel  | Referent           | Assessore   |
| Rienzner Rosa Maria | Referentin         | Assessora   |

| A.E.<br>A.G. | A.U.<br>A.I. | Fernzugang<br>mod.remota |
|--------------|--------------|--------------------------|
| X            |              |                          |
|              |              |                          |
|              |              |                          |
|              |              |                          |
|              |              |                          |
|              |              |                          |

Seinen Beistand leistet der Gemeinsekretär, Herr

Assiste il Segretario Comunale, Signor

**Happacher Dr. Michael**

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il Signor

**Kraler Harald**

in seiner Eigenschaft als Vize-Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Der Gemeindeausschuss behandelt obigen Gegenstand.

nella sua qualità di Vicesindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. La giunta comunale passa alla trattazione dell'oggetto suindicato.

## DER GEMEINDEAUSSCHUSS

VORAUSGESCHICKT, dass die/der Bedienstete, Matrikelnummer 312, eingestuft als Funktionär/in der Verwaltung oder des Rechnungswesens in der 8. Funktionsebene, mittels unbefristetem Arbeitsverhältnis bei der Gemeinde Innichen beschäftigt ist;

NACH EINSICHTNAHME in den Antrag vom 17.06.2024, Prot.Nr. 0014695, mit welchem die/der genannte Bedienstete unter Anführung der Gründe um Anerkennung der in der Privatwirtschaft erworbenen Berufserfahrung ersucht;

NACH EINSICHTNAHME in den Art. 78 des bereichsübergreifenden Kollektivvertrages vom 12.02.2008, welcher die Möglichkeit vorsieht, dass dem Personal, das für den Tätigkeitsbereich, in dem es eingesetzt wird, eine in der Privatwirtschaft erworbene Berufserfahrung aufweist, im Rahmen der jeweiligen Funktionsebene eine Besoldung nach Klassen und Vorrückungen, welche der erworbenen Berufserfahrung entspricht, zuerkannt werden kann. Zu diesem Zwecke kann der/die Bewerber/in auf Antrag einer eigenen Überprüfung unterzogen werden, um die entsprechend belegte Berufserfahrung unter Beweis zu stellen. Zum Ende der Probezeit bestimmt die Verwaltung die endgültige wirtschaftliche Stellung des Bewerbers oder der Bewerberin, wobei die nachgewiesene Berufserfahrung berücksichtigt wird;

NACH EINSICHTNAHME in den Art. 7 des Bereichsabkommens vom 28.05.2019, welcher besagt, dass bei Einreichen des Antrages um Anerkennung der Berufserfahrung nach dreißig Tagen nach Unterzeichnung des individuellen Arbeitsvertrages, die Anerkennung der Berufserfahrung mit Wirkung ab dem ersten Tag des auf die Vorlage des Antrags folgenden Monats erfolgt. Diese Bestimmung gilt lediglich für Bedienstete, welche nach dem 1. August 2002 mit unbefristetem Arbeitsvertrag in den Dienst aufgenommen worden sind;

NACH EINSICHTNAHME in den Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 300 vom

## LA GIUNTA COMUNALE

PREMESSO che la/il dipendente comunale, numero di matricola 312, è occupata/o presso il Comune di San Candido mediante contratto a tempo indeterminato quale funzionario/a amministrativa/o oppure contabile nella 8. qualifica funzionale;

VISTA la domanda del 17.06.2024, n. 0014695 di prot., con la quale la/il citata/o dipendente comunale, deducendo i motivi, chiede il riconoscimento dell'esperienza lavorativa acquisita nel settore privato;

VISTO l'art. 78 del contratto collettivo intercompartimentale del 12.02.2008, il quale prevede la possibilità di assegnare al personale in possesso di un'esperienza professionale già acquisita nel settore privato per il settore di attività in cui viene impegnato, attribuendolo nell'ambito della qualifica funzionale di inquadramento, un trattamento economico per classi e scatti corrispondente all'esperienza professionale acquisita. A tal fine il/la dipendente può essere sottoposto/a – su sua richiesta – ad una verifica specifica al fine di poter dimostrare il possesso dell'esperienza professionale adeguatamente documentata. Al termine del periodo di prova l'Amministrazione determina la definitiva posizione economica del/la dipendente, tenuto conto della comprovata esperienza professionale;

VISTO l'art. 7 dell'accordo di comparto del 28.05.2019, il quale stabilisce, che qualora la domanda di riconoscimento dell'esperienza professionale venga presentata soltanto dopo i trenta giorni dalla sottoscrizione del contratto individuale di lavoro, il riconoscimento dell'esperienza professionale avviene con decorrenza dal primo giorno del mese successivo alla presentazione della domanda. La disposizione di cui al comma 2 si applica soltanto per dipendenti assunti con contratto a tempo indeterminato dopo la data del 1. agosto 2002;

VISTA la delibera della giunta comunale n. 300 del 06.06.2024, con la quale sono stati

06.06.2024, mit welchem die Kriterien für die Bewertung und Anerkennung von Berufserfahrungen aus der Privatwirtschaft für die Gehaltsentwicklung des Personals in der Gemeinde Innichen genehmigt worden sind, um die entsprechenden Ansuchen alle nach denselben Kriterien bewerten und eine Ungleichbehandlung der Gemeindebediensteten vermeiden zu können;

BERÜCKSICHTIGT, dass der Antrag von der Bewertungskommission des übergemeindlichen Personalamtes bewertet und dem Gemeindesekretär zur Begutachtung vorgelegt wurde;

FESTGESTELLT, dass der Gemeindesekretär, nach Prüfung des Antrages und unter Berücksichtigung der vorgelegten Bewertung, vorschlägt, der/dem Bediensteten die erworbene Berufserfahrung in folgendem Ausmaß anzuerkennen:

approvati i criteri per la valutazione ed il riconoscimento di esperienze professionali nel settore privato per lo sviluppo salariale del personale presso il Comune di San Candido per potere valutare le relative richieste secondo gli stessi criteri e per evitare disparità di trattamento tra i dipendenti comunali;

CONSIDERATO che la domanda è stata valutata dalla commissione di valutazione dell'ufficio del personale sovracomunale e sottoposte alla valutazione del segretario comunale;

ACCERTATO che, esaminata la domanda e tenuto conto della valutazione presentata, il segretario comunale propone di riconoscere alla/al dipendente l'esperienza professionale acquisita nella misura di seguito indicata:

**SUMME / TOTALE:**

**1 Jahr/anno + 6 Monate/mesi**

NACH EINSICHTNAHME in die diesbezügliche Niederschrift vom 26.09.2024, Prot.Nr. 0020925;

VISTO il relativo verbale del 26.09.2024, n. 0020925 di prot.;

NACH erfolgter Beratung;

ESAURITA la discussione;

NACH DAFÜRHALTEN, sich dem Vorschlag des Gemeindesekretärs anzuschließen, da er begründet und schlüssig ist;

RITENUTO di adeguarsi alla proposta del segretario comunale, in quanto è fondata e concludente;

AUF die Notwendigkeit verwiesen, infolge der gegenständlichen Anerkennung die wirtschaftliche Einstufung zu Gunsten der/des genannten Bediensteten mit Wirkung 01.07.2024 neu festzulegen;

RAVVISATA la necessità di rideterminare, a seguito del presente riconoscimento, a partire dall'01.07.2024 il trattamento economico a favore della/del dipendente comunale indicata/o;

NACH EINSICHTNAHME in das einheitliche Strategiedokument 2024 - 2026, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 70/23 vom 21.12.2023;

VISTO il documento unico di programmazione 2024 - 2026, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 70/23 del 21.12.2023;

NACH EINSICHTNAHME in den Haushaltsvoranschlag 2024 - 2026, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 71/23 vom 21.12.2023;

VISTO il bilancio di previsione 2024 - 2026, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 71/23 del 21.12.2023;

NACH EINSICHTNAHME in die program-

VISTI gli atti programmatici di indirizzo, at-

matischen Richtlinien zur Durchführung des Haushaltsvoranschlags 2024 - 2026 und des entsprechenden Berichtes, genehmigt mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 1/24 vom 11.01.2024;

BERÜCKSICHTIGT, dass die Finanzierung der Ausgabe, welche sich in Durchführung gegenständlichen Beschlusses ergibt, mit den Zuweisungen des Landes für die Deckung der laufenden Ausgaben bestritten wird;

NACH EINSICHTNAHME in den bereichsübergreifenden Kollektivvertrag vom 12.02.2008;

NACH EINSICHTNAHME in den Einheits-text der Bereichsabkommen vom 02.07.2015, sowie das Bereichsabkommen vom 28.05.2019;

NACH EINSICHTNAHME in die geltende Dienstordnung für das Gemeindepersonal;

DARAUF HINGEWIESEN, dass zu gegenständlicher Beschlussvorlage die folgenden positiven Gutachten im Sinne der Artt. 185 und 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol" abgegeben wurden:

- für die fachliche Ordnungsmäßigkeit: vom Verantwortlichen des zuständigen Dienstes - elektronischer Fingerabdruck
- für die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit: vom Verantwortlichen des Finanzdienstes - elektronischer Fingerabdruck

aFlk8DZOTO6XkMSEMYwkiHrMMrBAsXu57sgbh5O3TgE=

UxW6BLsEAeK3+6GTHuidqWEI5+rmbIQJgZ0IngneMI=

NACH EINSICHTNAHME in das R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol";

tuativi del bilancio 2024 - 2026 e della relativa relazione previsionale e programmatica, approvati con deliberazione della giunta comunale n. 1/24 dell'11.01.2024;

CONSIDERATO che al finanziamento della spesa, derivante dall'esecuzione della presente deliberazione, viene fatto fronte con i trasferimenti della Provincia per la copertura delle spese correnti;

VISTO il contratto collettivo intercompartmentale del 12.02.2008;

VISTO il testo unico degli accordi di comparto del 02.07.2015, nonché l'accordo di comparto del 28.05.2019;

VISTO il vigente regolamento organico del personale comunale;

DATO ATTO che sulla presente proposta di deliberazione sono stati espressi i seguenti pareri favorevoli ai sensi degli artt. 185 e 187 della L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“:

- per la regolarità tecnica: da parte del Responsabile del Servizio competente - impronta digitale
- per la regolarità contabile: da parte del Responsabile del Servizio Finanziario - impronta digitale

VISTA la L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“;

d e l i b e r a

b e s c h l i e ß t

einstimmig in gesetzlicher Form:

ad unanimità di voti nella forma di legge:

1. der/dem Gemeindebediensteten, Matrikelnummer 312, die in der Privatwirtschaft erworbene Berufserfahrung wie folgt anzuerkennen:

1. di riconoscere alla dipendente comunale, numero di matricola 312, l'esperienza lavorativa acquisita nel settore privato nella seguente misura:

|                        |                                    |
|------------------------|------------------------------------|
| <b>SUMME / TOTALE:</b> | <b>1 Jahr/anno + 6 Monate/mesi</b> |
|------------------------|------------------------------------|

2. die wirtschaftliche Behandlung mit Wirkung 01.07.2024 wie folgt festzulegen:

2. di determinare il trattamento economico a partire dall'01.07.2024 nel modo seguente:

| Wirkung decorrenza | Funktionsebene qualifica funzionale | Besoldungsstufe livello retributivo | Vorrückung scatto |
|--------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|-------------------|
| 01.07.2024         | 8.                                  | untere / inferiore                  | 3                 |

3. darauf hinzuweisen, dass die bezügliche Niederschrift vom 26.09.2024, Prot.Nr. 0020925, wesentlichen und ergänzenden Bestandteil gegenständlichen Beschlusses bildet, auch wenn sie materiell nicht beiliegt;

3. di dare atto il relativo verbale del 26.09.2024, n. 0020925 di prot., forma parte sostanziale ed integrante della presente deliberazione, anche se non materialmente allegato;

4. darauf hinzuweisen weiters, dass, aufgrund der Anerkennung der Dienstzeit und sofern noch im Dienst, die nächste Gehaltserhöhung, vorbehaltlich positiver Bewertung, mit 01.02.2026 anreift;

4. di dare atto inoltre che, in considerazione del servizio riconosciuto ed in quanto ancora in servizio, la prossima progressione economica maturerà con l'01.02.2026 previa valutazione positiva;

5. die Ausgabe, welche sich in Durchführung gegenständlichen Beschlusses ergibt, dem Haushaltsvoranschlag 2024 - 2026 wie folgt anzulasten:

5. di imputare la spesa, derivante dall'esecuzione della presente deliberazione, al bilancio di previsione 2024 - 2026 nel modo seguente:

|   |   |   |
|---|---|---|
| Institutionelle Dienste;<br>Verwaltung und Gebarung       | Mission <b>01</b> Missione              | Servizi istituzionali,<br>Generali e di Gestione      |
| Generalsekretariat  | Programm <b>02</b> Programma            | Segreteria generale                                   |
|   | Titel <b>1</b> Titolo                   |   |
| Geldvergütungen   | Kapitel <b>01021.01.010100</b> capitolo | Retribuzioni  |
| Effektive Sozialbeiträge<br>zu Lasten der<br>Körperschaft | Kapitel <b>01021.01.020100</b> capitolo | Contributi sociali<br>effettivi a carico<br>dell'ente |

- |   |   |
|---|---|
| <p>6. im Sinne des Art. 183, Absatz 2 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol" eine Abschrift gegenständlicher Maßnahme gleichzeitig mit dem Aushang an der Amtstafel den Fraktionssprechern im Gemeinderat zu übermitteln;</p> <p>7. das Original dieses Dokuments in den digitalen Archiven der Gemeinde Innichen im Sinne des Art. 22 des GvD vom 07.03.2005, Nr. 82 i.g.F. aufzubewahren.</p> | <p>6. di trasmettere, a norma dell'art. 183, comma 2 della L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“, copia del presente provvedimento, contestualmente all'affissione all'albo, ai capigruppo consiliari;</p> <p>7. di conservare l'originale del presente documento negli archivi informatici del Comune di San Candido ai sensi dell'art 22 del D.Lgs. del 07/03/2005, n. 82 i.v..</p> |
|---|---|

Rechtsmittel: Gegen diesen Beschluss kann während seiner Veröffentlichung beim Gemeindeausschuss Einwand erhoben und innerhalb von 60 Tagen beim Regionalen Verwaltungsgericht Trentino-Südtirol – Autonome Sektion für die Provinz Bozen Rekurs eingebracht werden.

Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen, ist die Rekursfrist gemäß Art. 120, Abs. 5 des GvD Nr. 104/2010 auf 30 Tage reduziert.

Mezzi d'impugnazione: Contro la presente deliberazione può essere presentata opposizione presso la Giunta comunale entro il periodo di pubblicazione e ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa Trentino–Alto Adige – Sezione Autonoma per la Provincia di Bolzano entro 60 giorni.

Se la deliberazione riguarda l'affidamento di appalti pubblici, il termine di ricorso è ridotto a 30 giorni, ai sensi dell'art. 120, c. 5 del D.Lgs. n. 104/2010.

Gelesen, genehmigt und gefertigt:

**Der Vize-Bürgermeister/Il Vicesindaco**

Kraler Harald

*digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale*

Letto, confermato e sottoscritto:

**Der Sekretär/Il Segretario**

Happacher Dr. Michael

*digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale*

---